



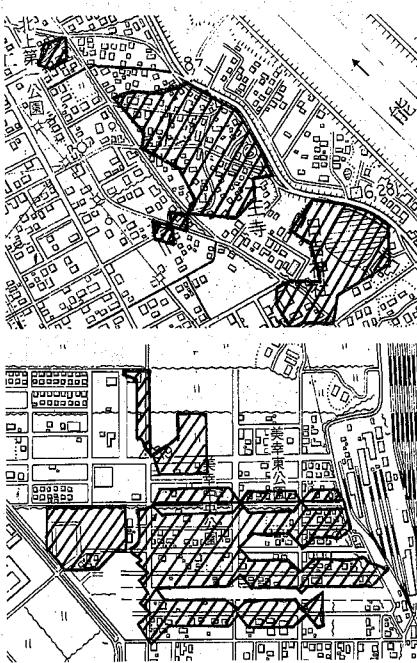
4月1日開園

The diagram illustrates the layout of the 秋葉苑 (Autumn Leaf Garden) building. At the top, there is an entrance labeled '玄関' (Entrance). Below it is a room labeled '受付' (Reception). To the left of the entrance is a room labeled '無料休憩所 (広さ約80帖)' (Free Rest Area (approx. 80 square meters)). To the right of the entrance is a room labeled '事務' (Office). The main entrance area is labeled '廊下' (Hallway). On the far left, there is a room labeled '綠側' (Green Side). At the bottom, there is a room labeled '湯沸室' (Boiler Room) and '便' (Convenience).

秋葉苑を一般開放

市民の皆さんは、秋葉苑を
もらつたため、四月一日から
十一月三十日まで一般開放
をします。時間は午前九時
から午後五時まで、開放
期間中は無休です。
大広間を始め、湯沸かし
室もあります。座布団、テ
ーブルなども用意してあり、
ましめた。市では、秋葉苑を
めは、すばらしいものがあ
ります。また、ぼんやり園が
四月には開園し、梅林も本
備を進めています。秋葉山
散策のときは、ぜひお立
ち寄りください。
なお、利用方法などくわ
しいことは、秋葉苑（四
—六三四）へお問い合わせ
ください。

3月31日から供用開始が
公示される区域(斜線部分)



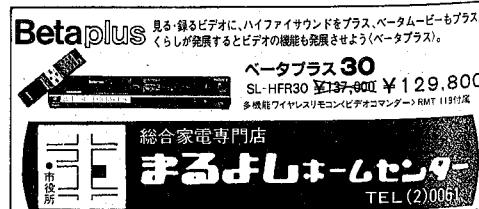
一お買物、ご用命は市内で

動物の診療・予防・検査・諸手術・入院

預り・健康管理 <月曜日休診・急患随時>

ニイツ動物病院

獣医師 白杉友義・獣医師 白杉多恵子
新津市本町2丁目7番21号 ☎ 2-5976・4-6262
(総合結婚式場「一楽」より5分程度方面へ200m左側)



<p>□とさき（三月二十日水）の 午前十時三十分、午後零時 三十分</p> <p>□ところ：視 聴覚ホール</p> <p>□講師：杉み き子さん（作家）</p> <p>□対象：一般市民</p> <p>□演題：風土の中で書く 「小さな町の風景」、「赤い鳥」と 「文学賞」など、多数あります。</p>	<p>※講師の杉みき子さんは、 上越市出身で、昭和三十 二年に日本児童文学学者協会 新人賞を受賞。</p> <p>主な著書に、「小さな雪の 町の物語」（小学校文部省賞）、 「小さな雪の風景」、「赤い鳥」と 「文学賞」など、多数あります。</p>	<h2>文学講演会 にご参加を</h2>
--	--	--------------------------

下水道で快適なまち

西部・北上地区の一部で供用開始
西部・北上地区の下水道工事が進み、美幸町では左の図の斜線で示した区域が、また北上上で左の図の斜線で示した区域で水洗トイレが使えるようになりました。正式な下水処理開始の公示は、三月三十一日です。

市では、水洗化に伴う老若

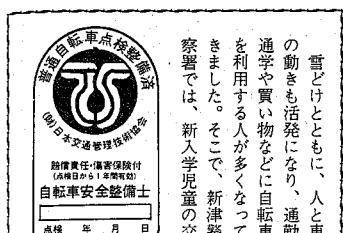
さきごろ、秋葉苑（旧秋葉城）の改修工事が終了しました。市では、秋葉廃し市民の皆さんから利用してもらうため、四月一日から十一月三十日まで一般開放をします。時間は午前九時から午後五時まで、開放をします。時

今回、処理開始が公示され、内 の 排 水 設 備 (便 所 な ど) を 施 工 す る 区 域 は 、 美 畜 間 一 、 二 、 三 、 北 上 一 、 二 の 各一部で、面積 は 一 、 二 、 八 番 、 世 帯 数 は 百 五 十 八 世 帯 で す 。

処理開始が公示された区域 では、くみ取り式便所を公示 後、三年以内に水洗トイレに改 造するよう、法律で義務づけ られています。資金融資制度

置する場合、その資金を融資 する制度を設けています。資 額は、最高三十万円で す。

また、この融資が決定し て い ま す。補 給 金 は、公 示 さ れ た 人 に は、利 子 の 全 額、二 年 以 内 の は 利 子 の 二 分 の 一 、三 年 以



手を擧げるところマルは必ず止まってくれる——といつたように物事を単純にしか理解できないところがある。車は急には止まれません。手を擧げて道路を渡るように教えると、子どもは「手を擧げれば車はすべて止まってくれる」と単純に思い込みがちになります。子どもが正しく

An illustration showing a woman with short hair and a patterned dress standing next to a child who is sitting on a bench. They are at a bus stop, indicated by a sign with a bus icon. The woman is pointing towards the right side of the frame, where the word '家庭で' (at home) is written vertically in large, bold, black letters. The background is plain white.

）児の交通安全教育

その時々の気分によつて行動が変わる。子どもは、喜怒哀楽がそのまま行動に表れることが多く、そのため、身の周りのことに對する注意力が散漫になることが多いあります。

一応の交通ルールは理解できても、応用動作ができないことが多い。いつもの通学路では信号等をきちんとと守り、横断歩道を正しく渡れても、別の道路ではそれができないことがあります。

一つのことに夢中に
お母さんが道路の反対側に
なると周囲のことが
目に入らなくなる
も注意を払いましょう。

お母さんが道路の反対側に
いるのを見つけたり、遊んで
いたボールなどが車道にころ
交通事故防止活動や春の全国
交通安全運動とあわせて、
自転車利用者の事故防止活
動を実施します。